



Tháng Tám 2018 QuickNotes Vol. 1

MCPS Chào Mừng 25 Hiệu Trưởng Mới

Hơn 163.000 học sinh sẽ trở lại trường vào thứ Ba, ngày 4 tháng 9 để bắt đầu năm học 2018-2019. Hơn 850 giáo viên đã được tuyển dụng, và có 25 hiệu trưởng mới (hoặc mới với trường của họ) vui mừng được gặp gỡ các học sinh mới và gia đình của các em. Các vị hiệu trưởng này đã được yêu cầu chia sẻ với *MCPS QuickNotes* một chuyện vui hay thú vị thật mà họ muốn cho cộng đồng trường học của họ biết.

Trường Tiểu Học

Michael D. Bayewitz, trường Cloverly

Tôi là một người hâm mộ cuồng nhiệt của ban nhạc U2. Tôi đã xem họ trong buổi hòa nhạc 21 lần.

Meredith A. Casper, trường Dr. Charles R. Drew

Tôi đã làm việc cho bốn hệ thống trường học khác nhau trong 29 năm. Lời khuyên tốt nhất của tôi lúc đi học lại là quý vị chụp hình với con cái của quý vị. Những em trẻ luôn thích nhìn lại cả hai khi quý vị nói về nghề nghiệp học đường của các em.

Michael W. Burd, trường East Silver Spring

Tôi lớn lên ở Williamsport, Pennsylvania, là ngôi nhà của Liên đoàn Little World.

Cassandra Heifetz, trường Glen Haven

Tôi là một nhà giáo ở thế hệ thứ tư! Cô của tôi dạy đọc ở Colorado, bà tôi là giáo viên và trông coi thư viện của trường ở Pennsylvania, và bà cố của tôi dạy trong một ngôi trường học một phòng ở vùng nông thôn Pennsylvania. Tôi hãnh diện tiếp tục thúc đẩy sự yêu thích học hỏi với một thế hệ mới!

Ann Hefflin, trường Glenallan

Tôi bắt đầu năm thứ 28 với tư cách là một nhà giáo dục và năm đầu tiên làm hiệu trưởng! Trong khi tôi cảm thấy tràn đầy sinh lực bởi công việc dạy và học, tôi cũng quý thời gian với gia đình, bạn bè và những giây phút yên bình của riêng tôi.

Carrie L. Zimmerman, trường Greenwood

Tôi là một người mẹ bận rộn với bốn con ở tuổi tiểu học (mẫu giáo, lớp hai, lớp bốn và lớp năm). Chồng tôi, các con và tôi thích các công viên giải trí và có thể giải trí mùa tại Hershey Park.

Maria D. Watson, trường Laytonsville

Tôi thích dành thời gian ở ngoài trời với chồng và con chó của tôi. Ba chúng tôi cố gắng đi bộ mỗi ngày — ngay cả khi đi bộ trễ sau một sự kiện của trường!

Christine D. Oberdorf, trường Piney Branch

Chồng tôi, con trai, con gái và tôi thích dành thời gian thám hiểm ngoài trời tại các công viên và những con đường mòn địa phương. Chúng tôi đang chờ đợi một khởi đầu tuyệt vời cho năm học!

Rachel C. Dubois, trường Bayard Rustin

Megan H. Murphy, trường Seven Locks

Là một cựu học sinh MCPS, tôi rất thích thú được trả ơn lại hệ thống trường đã cho tôi rất nhiều. Khi tôi không ở trường, tôi thích dành thời gian với chồng và con trai của tôi!

Matthew A. Devan, trường Twinbrook

Tôi lớn lên ở Rochester, New York. Tôi rất thích đi xe trượt tuyết và chơi đánh banh bằng gậy trên những chiếc ao vào mùa đông. Tôi rất vui mừng được làm hiệu trưởng tại Trường Tiểu Học Twinbrook. Chúng tôi mong đợi các học sinh của chúng tôi tận dụng toàn bộ các chương trình tuyệt vời đang chờ các em tại Trường Trung Học Cấp II Julius West và Trường Trung Học Cấp III Richard Montgomery!

Dr. Amy J. Alonso, trường Washington Grove

Tôi thích đi du lịch với bạn bè. Nơi mà tôi thích đến là Mexico. Năm nay tôi đã gạch bỏ đi một mục trong danh sách các ước muốn cần làm - đi thuyền với dù trượt nước!

Audra M. Wilson, trường Westover

Tôi thích thử các nhà hàng mới với gia đình và bạn bè của tôi, và hiện đang ăn theo cách của tôi qua hướng dẫn Zagat!

Loretta A. Woods, trường Whetstone

Tôi sinh ra ở Ghana, Tây Phi châu. Tôi là mẹ của hai con trai tươi sáng và vợ của một sĩ quan cảnh sát dũng cảm.

Trung Học Cấp II

Michelle L. Fortune, trường Benjamin Banneker

Mẹ tôi là một nhà giáo dục và truyền cảm hứng cho tôi trở thành một giáo viên. Tôi cố gắng thúc đẩy một mức độ cao về học tập và phục vụ trong các học sinh của tôi cũng như con cái của tôi. Trong thời gian rảnh rỗi, tôi thích chạy và dành thời gian với gia đình ở bãi biển.

Stephanie S. Sheron, trường Briggs Chaney

Tôi là một phần của gia đình MCPS! Cả chồng và tôi đều làm việc cho MCPS và đưa con trai 6 tuổi của tôi cũng theo học trường tiểu học trong quận. Ngoài việc yêu thích giáo dục của chúng tôi, điều yêu thích của gia đình chúng tôi là đi biển.

Dr. Annemarie K. Smith, trường North Bethesda

Tôi đã sống trên bốn lục địa, nhưng cuối cùng, tôi đã tốt nghiệp trung học trong một cộng đồng cùng nơi tôi đã được trao cơ hội để lãnh đạo một trường, làm hiệu trưởng lần đầu tiên!

Jon Green, trường John Poole

Shauna-Kay J. Jorandby, trường Sligo

Tôi thực sự thích trốn thoát trong một cuốn sách hay và các học sinh luôn đề nghị những loạt sách mới cho tôi. Tôi cảm thấy tôi là thành viên của nhiều hội đoàn hâm mộ sách.

Trung Học Cấp III

Brandice C. Heckert, Winston Churchill

Cary D. Dimmick, trường Gaithersburg

Elizabeth L. Thomas, trường Quince Orchard

Tôi thích thi đua trong các sự kiện chạy và các cuộc thi như Ragnar, Warrior Dash, Savage và Rock N Roll Half Marathons.

Dr. Eric L. Minus, trường Sherwood

Tiếp cận giáo dục của bạn với một mức năng lượng cao và kỳ vọng cho công việc của bạn. Không ai có thể đặt kỳ vọng cao hơn cho bạn so với mức mà bạn đã đặt cho chính mình. Sự xuất sắc là lựa chọn duy nhất.

Robert W. Dodd, trường Walt Whitman

Tôi không chính thức là một trong ba nhà giáo dục đã từng là hiệu trưởng ở cả ba cấp trường trong MCPS: trường tiểu học, trung học cấp II và trung học cấp III.

Trường Đặc Biệt

Stephanie Schaufelberger, trường Rock Terrace (tạm thời)

Danh Sách Kiểm Điểm: Chuẩn Bị Sẵn Sàng Cho Niên Học 2018-2019

Quý vị Phụ huynh, đây là khởi đầu của một năm học mới! Đây là một danh sách kiểm điểm những điều để bảo đảm quý vị đã được trang bị những thông tin quý vị cần biết để có được một năm học thành công:

- ✓ Đăng ký cho công phụ huynh [myMCPS parent portal](#)! myMCPS là một hệ thống mạng cho phép phụ huynh học sinh trung học cấp II và cấp III theo dõi điểm và các bài tập của các em. Các phụ huynh tiểu học và trung học cũng có thể liên kết bằng cách tải xuống app mới myMCPS. Ứng dụng này miễn phí và có sẵn sàng trên [iTune](#) và [Google Play](#).
- ✓ Hoàn tất Đơn Thông tin Khẩn cấp cho Học sinh của con quý vị
- ✓ trên công thông tin myMCPS hoặc tại trường nhà của em để quý vị được liên lạc về việc trường học đóng cửa, bệnh tật và các tin tức quan trọng mới nhất. Nhớ cho nhà trường biết nếu các thông tin của quý vị có thay đổi trong năm học.
- ✓ Nếu quý vị có dự định tình nguyện tại trường của con mình, hãy hoàn tất [Child Abuse and Neglect training modules](#) (các tiêu chuẩn về Lạm dụng và Bỏ bê trẻ em) cho các tình nguyện viên.
- ✓ Xem, in hay tải xuống [lich trường học 2018-2019](#) và biết tin tức về những ngày và những sự kiện quan trọng. Lịch tương tác cho phép quý vị tạo lịch riêng cho mình, như vậy quý vị có thể thấy những gì quan trọng nhất đối với quý vị.
- ✓ Lấy [thông tin về tuyến xe buýt](#) của con quý vị. Quý vị phụ huynh nào có thắc mắc về các tuyến xe buýt có thể tìm các câu trả lời [tại đây](#).
- ✓ Xin nhớ dùng [MySchoolBucks](#) để đóng thêm tiền bữa ăn trong trường vào tài khoản của con quý vị. Điều này sẽ giúp cho con quý vị không cần mang tiền đến trường mỗi ngày. Nhà ăn của trường nhận ngân khoản đóng trước bằng tiền mặt hay chi phiếu.
- ✓ Nếu quý vị có con trong các lớp 7 đến 11, hãy chắc chắn rằng các em được chủng ngừa Tdap và MCV4 trước khi bắt đầu năm học. Các học sinh không tuân theo [các yêu cầu về chủng ngừa của Maryland](#) sẽ không được đến trường cho đến khi các em cung cấp chứng từ.
- ✓ [Tìm hiểu thêm về các luật lệ và điều lệ của trường học](#).
- ✓ Hãy thu xếp tham dự [Back-to-School Night -Đêm Trở Lại Trường](#) tại trường của con quý vị.
- ✓ Xem [trang mạng công dân kỹ thuật số](#) của chúng tôi để tìm hiểu các phương cách quý vị có thể giúp con quý vị sử dụng truyền thông xã hội và các công cụ kỹ thuật số khác một cách có trách nhiệm, tôn trọng.
- ✓ Tìm hiểu về [Parent Academy](#) và suy xét tham gia vào buổi hội thảo miễn phí.

- ✓ Hãy giữ liên lạc với MCPS trong suốt niên học. Theo dõi chúng tôi trên Twitter@mcps và Facebook (/mcpsmd), đăng ký trên kênh YouTube của chúng tôi (/MCPSTV), đăng ký AlertMCPS, xem MCPS TV, và đăng ký myMCPS parent portal.

Hãy Gửi Cho Chúng Tôi Những Tấm Hình Của Quý Vị Về Ngày Khai Trường

Dù đây là ngày đầu tiên vào lớp mẫu giáo hay bắt đầu năm học cuối ở trung học cấp III của con quý vị, ngày tựu trường luôn luôn là thời gian đặc biệt đối với các phụ huynh. Hãy giúp chúng tôi ghi lại được những giây phút hào hứng và đáng ghi nhớ quanh học khu bằng cách gửi những tấm hình ưa thích chụp ngày tựu trường của quý vị! Nhiều hình sẽ được chia sẻ trên trang mạng và truyền thông xã hội của học khu bắt đầu từ sáng thứ Ba.

Với email, xin quý vị phụ huynh hãy lựa chọn tấm hình nằm ngang đẹp nhất về ngày khai trường và gửi tấm hình đó như một tập hồ sơ .jpeg (không quá 4 MB) cho pio@mcpsmd.org. Xin hãy viết tên, cấp lớp và trường của con quý vị (chúng tôi sẽ không công bố tên họ).

Với các trang truyền thông xã hội, phụ huynh và học sinh có thể đăng tải hình lên Twitter dùng từ mô tả hashtag #MCPSfirstday. Một số hình đăng tải sẽ được tweet lại trên tin cập nhật của MCPS Twitter.

Khi gửi hình đến, phụ huynh đã đồng ý cho sử dụng hình ảnh ấy để đăng trên trang mạng MCPS. Nếu quý vị có câu hỏi, xin liên lạc với Department of Public Information and Web Services tại 240-740-2837 hay email cho chúng tôi tại pio@mcpsmd.org.

Phòng chủng ngừa miễn phí được cung cấp vào tháng 9

Tiểu bang Maryland đòi hỏi tất cả học sinh lớp 7-11 phải nhận một Tdap (ho gà-suy giảm bạch hầu-bạch hầu) và một chủng ngừa viêm màng não cầu khuẩn (MCV4) trước khi bắt đầu năm học.

Nhân viên Sở Y tế và Dịch vụ Nhân sinh của Quận Montgomery sẽ cung cấp chủng ngừa Tdap và MCV4 miễn phí cho học sinh tại một số địa điểm trong toàn quận vào tháng Chín. Các học sinh lớp 8, 9, 10 và 11 vào trường Maryland lần đầu tiên cũng phải được chủng ngừa để đáp ứng với các đòi hỏi. Không cần phải lấy hẹn nhưng một phụ huynh hay một người lớn được ủy thác phải có mặt. Xin đem theo một bản hồ sơ chích ngừa của con em đến phòng y tế.

[Xem thời khóa biểu của trung tâm y tế](#)

Để biết thêm chi tiết về trung tâm y tế, xin gọi 240-777-1050.